



Mejoras en dos parques barriales que comienzan esta primavera

Dos parques barriales recibirán mejoras esta primavera, y las nuevas instalaciones estarán listas para que todos puedan disfrutarlas este verano. En Jaggy Road Park, en el barrio de Van Mall, un área de juegos colorida con temática de mariposas reemplazará el equipo que ha estado en uso desde 1996. En The Downs Park, los vecinos de Bagley Downs pronto tendrán acceso a un nuevo refugio para pícnicos, una media cancha de baloncesto, un césped con riego y alumbrado de seguridad mejorado.

Estas mejoras son parte del trabajo continuo de la Ciudad para mantener los parques barriales acogedores, seguros y divertidos para todas las edades.



Imagen preliminar de la cancha de baloncesto de The Downs Park



Visite beheardvancouver.org para obtener más información y compartir sus ideas para futuras mejoras de parques.



Imagen preliminar del área de juegos de Jaggy Road Park

Sentando las bases

Los preparativos para la temporada de pavimentación de verano están en curso

Este verano, vamos a repavimentar o preservar partes de corredores principales, incluyendo West Fourth Plain Boulevard, Northeast Saint Johns Road, Mill Plain Boulevard, Southeast First Street, Northeast 136th Avenue, Southeast 164th Avenue y Southeast 192nd Avenue. Las calles residenciales en más de diez barrios tendrán trabajos de pavimentación.

El mantenimiento del pavimento protege y extiende la vida útil de nuestras calles. Los tratamientos de preservación pueden añadir de siete a 11 años de uso, y la repavimentación puede extender la vida útil de una calle de 15 a 20 años.



Trabajadores pavimentando una calle

Programa de la temporada de pavimentación

- **Poda proactiva:** Podar los árboles de las calles y la vegetación hasta junio.
- **Rampas en las aceras ADA:** Añadir o mejorar las rampas en las aceras, a partir de marzo.
- **Preparativos del pavimento:** Sellar grietas y reparar el pavimento, de abril a julio.
- **Trabajos de pavimentación:** Tratamientos de repavimentación y preservación seguidos del pintado de líneas y otras marcas en el pavimento de mayo a septiembre, si el clima lo permite.

El programa está sujeto a cambios.



Para obtener más información, escanee aquí o visite cityofvancouver.us/pavement.

El boletín de la Ciudad de Vancouver se publica de forma trimestral para los residentes y aquellos que reciben servicios de la Ciudad.

Puede enviar preguntas, comentarios y sugerencias a Laura Shepard a laura.shepard@cityofvancouver.us.

La información está actualizada a la fecha de la publicación. Visite cityofvancouver.us para verificar las fechas de las reuniones y el estado de los eventos.

Escanee el código QR para traducciones en Español, Русский y Tiếng Việt.



City of Vancouver, Washington
415 W. 6th Street
Vancouver, WA 98660-1995

PRESORT STD
US POSTAGE
PAID
VANCOUVER, WA
PERMIT NO. 728

Destinatario postal

Estado de la Ciudad

El progreso, la comunidad y el arte fueron el centro de atención

La Ciudad recibió a una gran audiencia en el Arts Hub para el discurso sobre el estado de la Ciudad el 9 de marzo. El programa incluyó presentaciones de la comunidad vietnamita del condado de Clark, la poeta laureada del condado de Clark, Susan Dingle, Vancouver Ballet Folklórico y un video producido por Evergreen Public Schools Video Services.

El discurso comenzó con reflexiones sobre las preocupaciones de la comunidad por la actividad reciente de ICE en Vancouver y luego destacó el progreso logrado en 2025 en prioridades clave, servicios esenciales y el trabajo guiado por valores de la comunidad. Un tema principal fue el papel que desempeñan las artes, la cultura y el patrimonio en el fortalecimiento de Vancouver. El evento también lanzó Inspire Vancouver, un nuevo programa de subvenciones que apoya a organizaciones sin fines de lucro elegibles de arte, cultura, patrimonio y ciencia.



Para ver el discurso del estado de la Ciudad, visite cityofvancouver.us/stateofthecity o escanee aquí.



Anne McEnerny-Ogle, alcaldesa de Vancouver



Comunidad vietnamita del condado de Clark



Vancouver Ballet Folklórico



Susan Dingle, poeta laureada del condado de Clark

Mañana en Vancouver

Quizás un mural en la esquina de una calle lo dice mejor: "La unión hace la fuerza", mientras conduco hacia el sur por Washington Boulevard en el camino hacia donde se unen las autopistas y se dividen, una hacia el sur, hacia el río, la otra hacia el norte, hacia el mar.

La equidad nunca fue solo una palabra, sino una forma de afirmar quiénes somos. Bajo la lluvia, estuvimos juntos en la esquina de Esther Short Park al mediodía en una vigilia todos los miércoles, hasta que aparecieron los narcisos como una afirmación de que, sin importar cuán lluvioso sea el invierno, nuestra primavera llegará.

Porque la gente de Vancouver todavía ofrece hospitalidad, refugio y lo necesario para todos, incluso cuando es complicado, para fomentar la armonía de la pertenencia en tierras no cedidas, antes fortaleza, ahora un puerto, y sin embargo el viejo dicho sigue siendo cierto "e pluribus unum", de muchos, uno.

Escuchamos y vemos cómo se siente eso en Vancouver, cómo resuena en cada barrio, en cada parque y área de juegos donde todos nuestros niños encuentran un lugar al que pertenecer, y sí, todos pertenecemos.

Susan Dingle, poeta laureada del condado de Clark (2024-2027)

El Vancouver Arts Hub entra en su siguiente fase

Se están haciendo trabajos en el Vancouver Arts Hub para preservar el edificio histórico y prepararlo para un futuro vibrante. Las mejoras actuales incluyen reparaciones estructurales, el reemplazo de un enfriador y un techo nuevo que protegerá el espacio durante los próximos años.

Esta primavera, la Ciudad lanzará la siguiente fase del proyecto. Los miembros de la comunidad serán invitados a ayudar a refinar el diseño del edificio, planificar las fases de construcción y dar forma a una estrategia operativa a largo plazo que apoye a los artistas locales y a las organizaciones creativas.

Durante toda la construcción y planificación, la organización local sin fines de lucro theARTScentered continuará ofreciendo programas y eventos, manteniendo el edificio activo y conectado con la comunidad.



Obtenga más información y comparta sus ideas en beheardvancouver.org/vancouver-arts-hub.



Vancouver Arts Hub



Evento de siembra comunitaria

Dando forma a la siguiente fase del trabajo climático de Vancouver

Vancouver iniciará la primera actualización de su Marco de Acción Climática este verano. Adoptado en 2022, el marco es nuestra hoja de ruta para reducir la contaminación climática, alcanzar la neutralidad de carbono para 2040 y fortalecer la resiliencia de nuestra comunidad al calor extremo, al humo de incendios forestales y a otros impactos climáticos.

Esta actualización es una oportunidad para compartir el progreso, refinar estrategias en respuesta a nuevos retos e incorporar herramientas y tecnologías emergentes que pueden ayudarnos a alcanzar nuestros objetivos climáticos. También es una oportunidad para escuchar a los residentes sobre sus prioridades, preocupaciones e ideas para construir un futuro más sostenible.

A partir de mayo, la Ciudad compartirá formas para que la comunidad participe. Esté atento a las oportunidades para ayudar a dar forma al futuro climático de Vancouver.



Escanee aquí o visite cityofvancouver.us/climate para obtener más información.

¿Está preparado Vancouver?

La preparación no ocurre de la noche a la mañana. Se construye paso a paso, juntos. Por eso hemos lanzado Be Ready Vancouver, una nueva forma de ayudarlo a mantenerse informado, apoyado y conectado antes de que ocurran emergencias.

Por medio de nuestra asociación con la Agencia Regional de Servicios de Emergencia de Clark (CRESA), estamos compartiendo consejos prácticos, recordatorios oportunos y recursos confiables que hacen que la preparación sea sencilla y factible para la vida diaria.

Tomando pequeñas acciones ahora, podemos construir un Vancouver más seguro, fuerte y resiliente juntos.



Escanee aquí o visite cityofvancouver.us/beready para obtener más información.

Consejo de preparación

Recorra su casa y observe los suministros que ya tiene y que podrían apoyarlo durante una emergencia.



El Concejo Municipal reafirma su compromiso con la seguridad comunitaria y la dignidad humana

En enero, el Concejo Municipal de Vancouver emitió una declaración pública tratando las crecientes preocupaciones sobre el daño a la comunidad, la seguridad pública y la protección de la dignidad humana. En esta declaración, el Concejo denunció formalmente las actuaciones de las agencias federales de control migratorio y los organismos policiales asociados que operan bajo el Departamento de Seguridad Nacional de los EE. UU. (Department of Homeland Security), incluidos el Servicio de Inmigración

y Control de Aduanas (ICE) y la Oficina de Aduanas y Protección Fronteriza (CBP).

La declaración describe la postura de la Ciudad y subraya su compromiso de proteger a los residentes de prácticas que considera dañinas o discriminatorias. También afirma la intención de la Ciudad de tratar estas preocupaciones usando todo el alcance de su autoridad legal, reforzando el compromiso de Vancouver de garantizar que todos los

miembros de la comunidad sean tratados con equidad, respeto y humanidad.

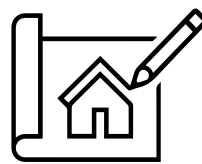


Visite cityofvancouver.us/immigration para encontrar el texto completo de la declaración del Concejo y recursos relacionados.



Comunidad Safe Stay en 415 West de Vancouver

Actualización de la respuesta de emergencia ante la falta de vivienda



El camino para salir de la falta de vivienda no siempre es una línea recta. Las personas pueden progresar, luego enfrentar contratiempos. Si alguien se ve obligado a mudarse sin ayuda, puede ser aún más difícil para esa persona lograr estabilidad.

En 2025, la respuesta de emergencia de la Ciudad se centró en reducir el desplazamiento mientras mantenía a las personas conectadas con el apoyo.

En 2025, la Ciudad también cerró dos campamentos debido a preocupaciones continuas de salud y seguridad. La mitad de los residentes del campamento junto al muro acústico de West Mill Plain se trasladaron a una comunidad Safe Stay, y más de la mitad de los residentes del campamento en el Burnt Bridge Creek Greenway se trasladaron a una comunidad Safe Stay.

También se observa progreso en el sitio del Bridge Shelter: se ha vertido la cimentación y esperamos celebrar su gran inauguración este otoño.



Un recuento de la Ciudad identificó a **456 personas viviendo sin refugio, una disminución del 6 % desde 2024.**



Se atendió a **466 personas** mediante las comunidades Safe Stay y Safe Park, y el **35 % pasó a viviendas estables o con apoyo**, casi el doble del promedio nacional.



Los esfuerzos de limpieza retiraron **352 toneladas de desechos, 15 % menos que el año pasado.**



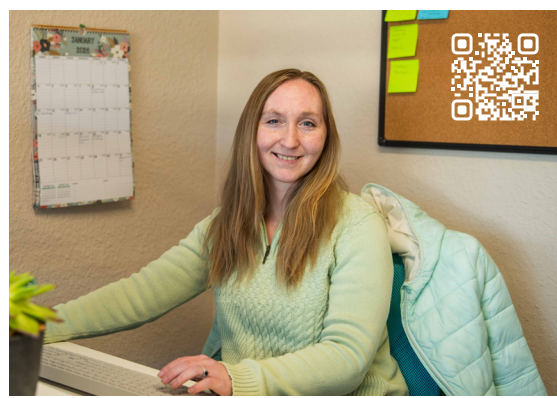
Más de 300 personas fueron citadas ante el tribunal comunitario, combinando la rendición de cuentas con acceso a servicios.



Una **subvención de \$1.9 millones** casi duplicó el Equipo de Ayuda y Recursos para Personas sin Hogar (Homelessness Assistance and Resources Team, HART), ampliando el alcance y las conexiones de servicios.



Lea más sobre los resultados de 2025 en cityofvancouver.us/homelessness.



Detrás de cada política, programa y asociación hay personas reales trabajando para reconstruir sus vidas. La historia de Taira: bit.ly/TairaStory



Su opinión ayudó a dar forma al Plan Integral 2045 de Vancouver

El plan entra en sus etapas finales

Gracias por ayudar a dar forma al plan integral y al código de zonificación de Vancouver. Estas herramientas guiarán el crecimiento de nuestra comunidad en los próximos años, incluyendo dónde se pueden construir casas, negocios, parques y otros servicios. Su aporte está ayudando a definir lo que viene para Vancouver.

Para mantenerse informado, escanee el código QR o visite beheardvancouver.org/plan2045 y suscríbese para recibir actualizaciones por email sobre las próximas reuniones y los pasos finales antes de la aprobación.



Ampliación del personal de la policía con fondos de la Propuesta 5

Con la aprobación de la Propuesta 5 por parte de los votantes el pasado noviembre, el Departamento de Policía de Vancouver (Vancouver Police Department) está avanzando en la contratación para cubrir los 13 puestos adicionales de agentes de policía financiados por esta medida. La contratación para estos puestos comenzará en abril, cuando los nuevos fondos estén disponibles en el presupuesto del VPD.

Estos puestos adicionales permitirán al departamento asignar un agente adicional a cada turno de patrulla, lo que elevará el total a 12 agentes. El puesto restante añadirá un detective al Children's Justice Center, que recibió más de 1,600 remisiones de CPS en 2025.

Los fondos de la Propuesta 5 representan un primer paso importante para aumentar los niveles de personal, para que el departamento pueda cumplir mejor las necesidades y expectativas de la comunidad de Vancouver.



"Gracias de nuevo, votantes, miembros del Comité Asesor Comunitario de la Policía y del Concejo Municipal de Vancouver por su apoyo al Departamento de Policía de Vancouver".

Jefe de policía de Vancouver, Troy Price

Convierta su pasión en servicio público

Postúlese para formar parte de una junta o comisión de la Ciudad.

Desarrolle competencias de liderazgo, aprenda cómo funciona el gobierno local y ayude a dar forma al futuro de Vancouver. Se anima a postularse a personas de todos los orígenes.

Presente su solicitud antes del 15 de abril: cityofvancouver.us/boards



Oakbrook Park

DENTRO DEL AYUNTAMIENTO



Concejo Municipal

Oficina de la Alcaldía y del Concejo: 360-487-8629

Anne McEnerney-Ogle, alcaldesa
Sarah J. Fox, alcaldesa interina | Bart Hansen | Kim D. Harless
Erik Paulsen | Diana H. Pérez | Ty Stober

Llame a la Ciudad

Vehículos abandonados	3-1-1
Construcción y permisos	360-487-7833
Licencia comerciales	360-487-8410, opción 3
Enlace de la comunidad	360-487-8604
Oficina del administrador de la Ciudad	360-487-8600
Cumplimiento del código	360-487-7810
Basura/Reciclaje	360-487-7160
Equipo de Ayuda y Recursos para Personas sin Hogar	360-487-8626
Centro de operaciones (Luces de las calles, baches)	360-487-8177
Servicios de estacionamiento	360-487-8650
Parques, recreación y servicios culturales	360-487-8311
Obras públicas	360-487-8177
Servicio al cliente de servicios públicos	360-487-7999
Departamento de Bomberos de Vancouver (Vancouver Fire Department)	360-487-7212
Departamento de Policía de Vancouver	360-487-7400



Manténgase informado. Visite cityofvancouver.us para conocer los últimos eventos, reuniones, novedades y servicios.



Voluntarios barriendo

Limpie de forma más inteligente esta primavera

Mientras hace la limpieza de primavera, unas pocas pequeñas decisiones pueden hacer una gran diferencia para nuestras vías fluviales. Todo lo que llega a los desagües pluviales fluye directamente hacia arroyos, ríos y humedales locales, por lo que evitar la contaminación comienza en casa.

Formas sencillas de proteger el agua de lluvia mientras ordena

- Recoja los desechos de su mascota.
- Barra las entradas y aceras en lugar de lavarlas con manguera.
- Use menos productos químicos para césped, jardín y control de musgo.

¿Se prepara para una limpieza más grande?

Esté atento a su buzón en abril para recibir cupones para la limpieza que lo ayudarán con la eliminación de residuos de jardín y neumáticos. Es una manera fácil de empezar la temporada con energía mientras mantenemos nuestra comunidad y el medio ambiente sanos.



Escanee aquí o visite cityofvancouver.us/cleanwatertips para obtener más información.

Poda para un bosque urbano más sano



A medida que pasamos del invierno a la primavera, nuestros árboles se están despertando y preparando para una nueva temporada de crecimiento. Esta transición es un momento ideal para darles el cuidado que necesitan para mantenerse sanos.

Una poda cuidadosa ayuda a los árboles a crecer más fuertes, reduce el riesgo de que se caigan las ramas y previene problemas estructurales a largo plazo.

Buenas prácticas de poda

- Retire las ramas muertas, enfermas o dañadas.
- Recorte las ramas que se frotan o se cruzan.
- Aprenda la estación adecuada para podar cada especie.
- Consulte a un arborista certificado cuando no esté seguro.

No podes la copa

La poda excesiva de la copa elimina grandes porciones de la copa de un árbol, lo que debilita la estructura y reduce la capacidad para producir energía. También hace que los árboles sean más vulnerables a la descomposición y a los daños por tormentas, crea riesgos de seguridad a largo plazo y, a menudo, conlleva mayores costos de mantenimiento. Una poda adecuada mantiene los árboles más sanos, seguros y resistentes durante los próximos años.

¿Quiere ayuda para cuidar los árboles?

Los residentes pueden encontrar orientación, recursos e información sobre cómo contratar arboristas certificados en la página web de Silvicultura Urbana (Urban Forestry) de la Ciudad. Tomar algunas medidas sencillas ahora ayuda a mantener fuerte el arbolado de la comunidad para el futuro.



Poda de árboles



Escanee aquí o visite cityofvancouver.us/treecare para obtener más información.

Calendario de eventos

Marzo

23 Foro Comunitario del Concejo Municipal
6:30 p. m.
Vancouver City Hall, 415 W. 6th St.

Abril

3 Paseo del Arte del Primer Viernes
De 5 a 8 p. m.
Arts Hub, 1007 E. Mill Plain Blvd.

6 Reunión del Concejo Municipal
6:30 p. m.
Vancouver City Hall, 415 W. 6th St.

9 Noche familiar de pickleball
De 6 a 7:30 p. m.
Firstenburg Community Center
700 NE 136th Ave.

27 Reunión del Concejo Municipal
6:30 p. m.
Vancouver City Hall, 415 W. 6th St.

28 Audiencia de la Comisión de Planificación de Vancouver sobre el borrador del Plan Integral
6:30 p. m.
Vancouver City Hall, 415 W. 6th St.

Mayo

1 Paseo del Arte del Primer Viernes
De 5 a 8 p. m.
Arts Hub Building
1007 E. Mill Plain Blvd.

4 Reunión del Concejo Municipal
6:30 p. m.
Vancouver City Hall, 415 W. 6th St.

9 Arregle The Couve
De 9 a 11:30 a. m.
Esther Short Park, 605 Esther St.

11 Reunión del Concejo Municipal
6:30 p. m.
Vancouver City Hall, 415 W. 6th St.

18 Reunión del Concejo Municipal
6:30 p. m.
Vancouver City Hall, 415 W. 6th St.

25 Memorial Day
Todas las instalaciones municipales estarán cerradas

Junio

1 Reunión del Concejo Municipal Audiencia pública del Plan Integral
6:30 p. m.
Vancouver City Hall, 415 W. 6th St.

8 Reunión del Concejo Municipal
6:30 p. m.
Vancouver City Hall, 415 W. 6th St.

15 Reunión del Concejo Municipal
6:30 p. m.
Vancouver City Hall, 415 W. 6th St.

20 Festival de Polinizadores
De 9 a. m. a 3 p. m.
Marshall Community Park
1069 E. McLoughlin Blvd.

22 Foro Comunitario del Concejo Municipal
6:30 p. m.
Lugar por anunciar



Vea el **calendario completo**



Vea más información y otros eventos en cityofvancouver.us/calendar.

Pruebas de PFAS trimestrales

Proteger la salud pública y garantizar un suministro de agua seguro es nuestra principal prioridad como Ciudad. Seguiremos monitoreando en cumplimiento de los requisitos de monitoreo del Departamento de Salud del Estado de Washington (Washington State Department of Health) para PFAS. Seguiremos comprometidos a tratar los PFAS en el suministro de agua con medidas de eliminación a largo plazo.

Vea los resultados de las pruebas de PFAS y lea sobre las acciones que se están tomando para proteger la calidad del agua en cityofvancouver.us/PFAS.



Recolección de muestra de agua para análisis

